



Teva

Kodeks ravnanja za dobavitelje

MAREC 2024

Teva Kodeks ravnanja za dobavitelje

Uvod

Družba Teva Pharmaceutical Industries Ltd., vključno s svojimi povezanimi in hčerinskimi družbami (v nadaljevanju "Teva"), ohranja visoke etične, družbene in okoljske standarde poslovanja ter to počne v skladu z vladnimi in industrijskimi standardi, zakoni, pravili in predpisi ter notranjimi politikami družbe Teva. Teva pričakuje enako zavezanost od svojih dobaviteljev blaga in storitev.

Ti standardi so usklajeni z Zdravo Prihodnostjo, Tevino trajnostno strategijo*, ki je nadaljevanje naše poti ESG in Tevo vodi k ustvarjanju zdrave prihodnosti s skrbjo za ljudi, planet in naše poslovanje.

Healthy Future Our Purpose in Practice



Healthy People

Improving the well-being
of people and society

Access to Medicines & Healthcare
Inclusion & Diversity



Healthy Planet

Safeguarding
our planet

Climate Action & Resilience
Pharmaceuticals in the Environment



Healthy Business

Leading our business
the right way

Ethics & Integrity
Sustainable Procurement

Zdrava prihodnost je naravni del našega poslovanja. To je naš praktični namen: vsi smo za boljše zdravje.

Od dobaviteljev pričakujemo, da se seznanijo s Tevinimi cilji trajnostnega razvoja* (na voljo na naši [spletni strani](#) ESG) in podpirajo Tevo pri njihovem uresničevanju.

Ta kodeks ravnanja dobaviteljev določa glavna načela in pričakovanja, ki jih Teva zahteva od svojih dobaviteljev in prodajalcev, ki imajo ali želijo vzpostaviti in ohraniti poslovni odnos s Tevo. Vsebuje povezave do pravilnikov in stališč, ki veljajo za dobavitelje družbe Teva.

Na splošno bodo vsi dobavitelji družbe Teva:

- upoštevati veljavne zakone, predpise, pravila, odloke, dovoljenja, licence, odobritve, odredbe, standarde, prepovedi, sankcije in zahteve družbe Teva v zvezi z zadevami, ki jih zajema ta kodeks ravnanja dobavitelja.
- razumeti in upoštevati ta kodeks ravnanja dobavitelja ter politike ali stališča, povezana s tem kodeksom.
- skladnost z [načeli Pobude za farmacevtsko dobavno verigo](#) (PSCI), katere članica je Teva.
- vodenje dokumentacije, potrebne za dokazovanje skladnosti z vsemi zgoraj navedenimi zahtevami.
- ista pričakovanja in načela uporabljajte tudi za tretje osebe, s katerimi dobavitelji sodelujejo prek lastnega kodeksa ravnanja za dobavitelje.
- nemudoma poročati družbi Teva o vseh pomanjkljivostih v skladnosti s tem kodeksom ravnanja dobaviteljev, o vseh dogodkih, ki vplivajo na takšno skladnost, ali o vseh drugih dogodkih, ki bi lahko vplivali na skladnost družbe Teva, izdelkov družbe Teva in/ali dobaviteljev z veljavnimi sporazumi o dobavi ali tehničnimi sporazumi o kakovosti, sklenjenimi z družbo Teva.
- takoj sporočite družbi Teva vsak pomemben inšpekcijski pregled ali regulativno vprašanje pri nacionalnih ali mednarodnih organih.
- omogočiti družbi Teva ali našemu pooblaščenцу, da opravi potrebne revizije objektov, sistemov in/ali dokumentov, povezanih s tem kodeksom ravnanja dobavitelja in politikami ali stališči, ki so z njim povezani.
- Zagovarjajo etične delovne prakse, vključno s skladnostjo v lastni dobavni verigi. Dobavitelji morajo o svoji politiki glede prisilnega dela obvestiti ključne deležnike, med drugim zaposlene, vodje, nadzornike, drugo osebje z nadzorom dobavne verige in svoje dobavitelje, kjer je to primerno.
- Razumno si prizadevajte za preglednost in javno razkritje podatkov in ciljev, povezanih z ESG in okoljem, vključno z odzivanjem na zahteve po sodelovanju v programih razkritja (*npr.* vprašalniki CDP o podnebni/vodni varnosti).
- Vzpostavitev izhodiščnega stanja in ciljev zmanjšanja emisij toplogrednih plinov v skladu s smernicami [Pobude za znanstveno utemeljene cilje](#) (SBTi), ki bodo do leta 2025 odobreni v okviru SBTi.
- na zahtevo družbe Teva pripravi oceno [EcoVadis](#) ali podobno oceno ESG.
- Če imate kakršna koli vprašanja v zvezi z načeli in pričakovanji, določenimi v tem Kodeksu ravnanja dobaviteljev, se obrnite na predstavnika družbe Teva prek spletne strani <mailto:TevaSupplierCodeofConduct@tevapharm.com>.

Potrditev našega kodeksa ravnanja za dobavitelje je eno od meril, ki jih TEVA uporablja pri izbiri in ocenjevanju dobaviteljev.

Sistemi upravljanja in vodenja

Teva je zavezana k nenehnemu izboljševanju etičnih poslovnih praks in preglednosti, tako pri svojem poslovanju kot v celotni dobavni mreži. Dobavitelji bodo vzpostavili in uporabljali ustrezne sisteme in procese upravljanja, ki bodo omogočali nenehno izboljševanje, neprekinjeno poslovanje in skladnost z vsemi načeli, opisanimi v tem dokumentu. Dobavitelji bodo uporabljali formalne in dobro strukturirane sisteme za izvajanje skrbnega pregleda* tveganja in vpliva, spremljanje zakonodaje, določanje prednostnih nalog, dodeljevanje odgovornosti, sprejemanje ukrepov za zmanjševanje tveganja ter omogočanje stalnih izboljšav in skladnosti.

Kultura*, zavezanost in odgovornost

- Dobavitelji dokažejo zavezanost konceptom, opisanim v tem dokumentu, z dodelitvijo ustreznih virov in določitvijo odgovornega višjega osebja ter tako ustvarijo kulturo* odgovornega ravnanja.

Pravne in Tevine zahteve

- Dobavitelji morajo opredeliti in upoštevati veljavne zakone, predpise, priznane standarde* in ustrezne zahteve družbe Teva.

Upravljanje tveganj

- Dobavitelji vzpostavijo sisteme za obvladovanje tveganj, da določijo in nadzorujejo tveganja na vseh področjih, obravnavanih v tem dokumentu, vključno z načrti za neprekinjeno poslovanje in obvladovanje tveganj, da se omogoči neprekinjeno poslovanje.
- Dobavitelji morajo imeti vzpostavljen postopek upravljanja sprememb za ocenjevanje in nadzor tveganja sprememb v zvezi s temami iz tega dokumenta.
- Dobavitelji imajo pisne politike in standarde, cilje in izvedbene načrte, vključno z rednimi ocenami uspešnosti glede na te cilje.

Sledljivost in nadzor

- Dobavitelji izvajajo skrbno preverjanje* virov ključnih surovin za spodbujanje zakonitega in trajnostnega pridobivanja, preprečevanje krčenja gozdov in ohranjanje zemljišč.
- Dobavitelji morajo označiti in/ali sporočiti vse omejene snovi, ki jih urejajo različne regulativne sheme (npr. EU REACH) in so povezane z recikliranjem in odstranjevanjem, ter se odzvati na zahteve glede sestave snovi v materialih/delcih.

Komunikacija in usposabljanje

- Dobavitelji **oblikujejo** učinkovite programe usposabljanja, ki vodstvu in delavcem omogočajo, da dokumentirajo in izboljšajo razumevanje in upoštevanje načel, smernic in predpisov, določenih v tem dokumentu.

- Dobavitelji vzdržujejo odprto in neposredno komunikacijo z ustreznimi poslovnimi funkcijami družbe Teva ter vzpostavijo učinkovite sisteme za obveščanje delavcev, izvajalcev, lastnih dobaviteljev in lokalnih skupnosti* o načelih, opisanih v tem dokumentu.

Stalno izboljševanje

- Dobavitelji nenehno izboljšujejo skladnost z določanjem ciljev uspešnosti, izvajanjem izvedbenih načrtov in sprejemanjem potrebnih korektivnih ukrepov za pomanjkljivosti, ugotovljene z notranjimi ali zunanjimi ocenami, pregledi in vodstvenimi pregledi.

Pripravljenost na izredne razmere in odzivanje nanje

- Dobavitelji morajo ugotoviti in oceniti razmere v sili na delovnem mestu in v bivalnih prostorih, ki jih je zagotovilo podjetje, ter zmanjšati njihov vpliv z izvajanjem učinkovitih načrtov za ukrepanje v sili in postopkov odzivanja.

Prepoznavanje in poročanje o pomislekih

- Vsi delavci so spodbujeni, da brez grožnje s povračilnimi ukrepi, ustrahovanjem ali nadlegovanjem ali dejanskim maščevanjem poročajo o težavah, nezakonitih dejavnostih ali kršitvah teh načel na delovnem mestu. Dobavitelji jih preiščejo in po potrebi sprejmejo korektivne ukrepe.
- Dobavitelji spodbujajo vse na svojem delovnem mestu, vključno s svojimi dobavitelji, da brez grožnje s povračilnimi ukrepi, ustrahovanjem ali nadlegovanjem poročajo o vseh pomislekih, nezakonitih dejavnostih ali pomanjkljivostih pri izpolnjevanju opisanih pričakovanj.
- Dobavitelji, ki menijo, da je Tevin zaposleni ali katera koli oseba ali subjekt, ki deluje v imenu Teve, vpleten v nezakonito ali neprimerno ravnanje, **vključno z vprašanji okolja, človekovih pravic* in dela ali drugimi etičnimi vprašanji**, morajo o tem nemudoma obvestiti Tevin urad za poslovno integriteto (OBI). Zaupno se obrnite na predstavnika družbe Teva na naslovu www.tevahotline.ethicspoint.com ali po elektronski pošti na naslovu Office.BusinessIntegrity@tevapharm.com.

Odziv in sanacija

- Dobavitelji ustrezno raziščejo incidente ali pomisleke v zvezi s temi načeli, sprejmejo potrebne korektivne ukrepe in po potrebi zagotovijo sanacijo.

Etika

Dobavitelji morajo poslovati etično in pošteno ter izpolnjevati naslednje standarde:

Varnost pacientov in dostop do informacij

- Dobavitelji zagotovijo, da so vzpostavljeni dobro strukturirani sistemi upravljanja za zmanjšanje tveganja negativnega vpliva na pravice bolnikov in darovalcev*, vključno z njihovimi pravicami do zdravja in neposrednega dostopa do informacij.
- Dobavitelji ohranijo celovitost podatkov za materiale in storitve. Vsa dokumentacija, dostavljena družbi Teva, mora biti popolna, dosledna in točna.

Boj proti podkupovanju* in korupciji*

- Dobavitelji morajo imeti vzpostavljene ustrezne politike in sisteme za preprečevanje korupcije*/podkupovanja*, ki spodbujajo etično ravnanje in so v skladu z veljavnimi zakoni.
- Dobavitelji ne smejo sodelovati v nobeni obliki podkupovanja* korupcije*, izsiljevanja ali poneverjanja. Poleg tega dobavitelji ne smejo plačevati ali sprejemati podkupnin ali sodelovati pri drugih nezakonitih spodbudah v poslovnih ali vladnih odnosih, tudi prek tretjih oseb ali posrednikov, da bi si zagotovili nepošteno prednost.
- Dobavitelji morajo upoštevati Tevin [pravilnik o preprečevanju korupcije*](#).
- Dobavitelji, ki jih Teva imenuje za **predstavnike tretjih oseb (TPR)**, se morajo proaktivno odzvati na globalni **skrbni pregled** skladnosti družbe **Teva*** in upoštevati standarde, določene v Tevini [politiki skrbnega pregleda tretjih oseb*](#). Za dodatne informacije se obrnite na predstavnika družbe Teva prek spletne strani ThirdPartyProgramGlobal@tevapharm.com [ali](#) ThirdPartyProgramEU@tevapharm.com.

Nadzor trgovine in poštena konkurenca

- Dobavitelji spoštujejo veljavne trgovinske predpise, med drugim tudi zahteve za izdajo dovoljenj, bojkot, embargo, sankcije in druge trgovinske omejitve, ki jih uvedejo priznani organi.
- Dobavitelji spoštujejo prepovedi trgovanja z notranjimi informacijami in uporabe nejavnih informacij.
- Dobavitelji poslujejo v skladu s pošteno in močno konkurenco ter v skladu z vsemi veljavnimi protimonopolnimi zakoni.
- Dobavitelji ne smejo zlorabljeni svojega tržnega položaja za izključevanje konkurentov ali izkoriščanje strank. Dobavitelji uporabljajo poštene poslovne prakse, vključno z natančnim in resničnim oglaševanjem.

- Dobavitelji družbi Teva ne smejo zagotavljati materialov, izdelkov, storitev, programske opreme ali tehničnih podatkov, ki izvirajo ali so kako drugače neposredno ali posredno pridobljeni od:
 - država ali ozemlje, za katero veljajo splošne sankcije (trenutno so to regija Krim in Sevastopol, Kuba, Iran, Severna Koreja, Libanon in Sirija); ali
 - od stranke (subjekta ali posameznika) ali namembnega kraja, za katerega veljajo* režimi sankcij ali nadzor izvoza, med drugim tisti, ki jih upravljajo Združeni narodi, Združene države Amerike, Izrael, Združeno kraljestvo, Kanada in Evropska unija, pri čemer bi prejem ali prenos s strani Teve povzročil kršitev takih režimov sankcij ali nadzora izvoza.

Navzkrižje interesov

- Dobavitelj se mora izogibati navzkrižjem interesov, vključno s situacijami, ki predstavljajo - ali ustvarjajo videz navzkrižja - med njegovimi interesi in obveznostmi do družbe Teva. Dobavitelji morajo družbo Teva nemudoma pisno obvestiti o morebitnem ali dejanskem navzkrižju interesov.
- Dobavitelji ustrezno poskrbijo za prepoznavanje, preprečevanje in obvladovanje navzkrižja interesov. Od dobaviteljev se pričakuje, da obvestijo vse prizadete strani, če pride do dejanskega ali potencialnega navzkrižja interesov.

Zaščita in kakovost izdelkov

- Dobavitelji zagotovijo, da upravljavski in varnostni sistemi ščitijo izdelke, sestavne dele in sestavine pred tveganjem ponarejanja, ponarejanja ali kraje z namenom nezakonite nadaljnje prodaje.
- Dobavitelji ne smejo sodelovati pri nobeni dejavnosti, ki podpira nezakonito trgovino z zdravili. Dobavitelji zagotovijo varno okolje za vse dejavnosti, povezane z našimi zdravili, in sprejmejo ukrepe za zagotavljanje pristnosti izdelkov, vključno z vzdrževanjem postopkov in evidenc, ki zagotavljajo sledljivost izdelkov.
- Če dobavitelj dobi ponudbo za nakup ali izve za ponarejene, nezakonito preusmerjene ali ukradene izdelke v svoji dobavni verigi, ki lahko vplivajo na blago/storitve, ki jih dobavitelj zagotavlja družbi Teva, bo o tem takoj obvestil družbo Teva.

Zasebnost in varnost podatkov

- Dobavitelji varujejo in ustrezno uporabljajo osebne podatke, da zagotovijo zaščito pravic do zasebnosti zaposlenih, bolnikov, subjektov* in darovalcev*. Dobavitelji spoštujejo veljavne zakone o zasebnosti in varstvu podatkov ter zagotavljajo varstvo, varnost in zakonito uporabo osebnih podatkov.
- Dobavitelji morajo zagotoviti zasebnost in zaščito osebnih podatkov ter upoštevati Tevin [pravilnik o zasebnosti podatkov](#). V primeru incidentov ali kršitev jih nemudoma sporočite Tevovemu globalnemu varnostnemu operativnemu centru na gsoc@tevapharm.com, +1 973-265-3702 (globalno neposredno) ali +1-877-TEVA-757 (brezplačno v ZDA).

- Dobavitelj mora:
 - zbirajo in obdelujejo le osebne podatke, če je to zakonito potrebno za izvajanje njihovega poslovanja s Tevo.
 - varovanje in zagotavljanje zakonite in pravilne uporabe vseh osebnih podatkov, ki pripadajo posameznikom ali drugim subjektom, s katerimi poslujejo, vključno s podjetjem Teva.
 - ima ukrepe za spremljanje in zaščito sistemov, v katerih se nahajajo osebni podatki, vključno s preprečevanjem notranjih in zunanjih incidentov in kršitev varstva podatkov/zasebnosti ter postopki za odzivanje na take kršitve.
 - pogodbeno zavezati vse tretje osebe, ki imajo dostop do podatkov, opisanih v tem razdelku, da izpolnjujejo zahteve za zaščito teh podatkov, kot je določeno v tem razdelku.

Raziskave in dobro počutje živali

- Dobavitelji, ki opravljajo raziskave, pri katerih se uporabljajo živali, to dejavnost izvajajo v skladu s smernicami za dobro počutje živali in najboljšimi praksami, vključno z zmanjšanjem bolečine in stresa. Testiranje na živalih je treba izvajati po preučitvi možnosti zamenjave živali, zmanjšanja števila uporabljenih živali ali izpopolnitve postopkov za zmanjšanje stiske. Uporabiti je treba alternative, če so te znanstveno utemeljene in sprejemljive za regulativne organe.
- Dobavitelji zagotovijo humano oskrbo in ravnanje z raziskovalnimi živalmi v skladu s Tevinim [stališčem o dobrem počutju živali](#).
- Dobavitelji po potrebi akreditirajo vse laboratorijske certifikate pri Mednarodnem združenju za ocenjevanje in akreditacijo laboratorijske oskrbe živali (AAALAC).

Odgovorni minerali

- Dobavitelji podpirajo zavezo družbe Teva, da si prizadeva za prepoznavanje, zmanjšanje in, kjer je mogoče, odpravo uporabe konfliktnih mineralov (kositer, tantal, volfram in zlato), ki se pridobivajo in z njimi trguje na območjih oboroženih spopadov in kršitev človekovih pravic*.
- Dobavitelj zagotovi, da vsi deli in izdelki, dobavljeni družbi Teva, ne vsebujejo "konfliktnih mineralov" v skladu s Tevino [politiko o konfliktnih mineralih](#), vključno z ustrezno sanacijo, če to zahteva družba Teva. Če dobavitelj dobavlja Tevi v Evropski uniji, mora poleg tega imeti vzpostavljene sisteme, ki izpolnjujejo standarde, opisane v Smernicah OECD za skrbno preverjanje* za odgovorne dobavne verige mineralov s konfliktnih območij in območij z visokim tveganjem.

Človekove pravice in delo

Dobavitelji družbe Teva spoštujejo mednarodno priznane človekove pravice* ter si prizadevajo za preprečevanje, blaženje in odpravljanje škodljivih vplivov na človekove pravice* na svojem delovnem mestu in pri svojem poslovanju. Dobavitelji o svojih politikah glede prisilnega dela obvestijo ključne deležnike, med drugim zaposlene, vodje, nadzornike, drugo osebje z nadzorom dobavne verige in svoje dobavitelje, kjer je to primerno. Dobavitelji morajo izpolnjevati naslednje standarde:

Človekove pravice* in dolžna skrbnost*

- Dobavitelji so zavezani k spoštovanju človekovih pravic* notranjih in zunanjih zainteresiranih strani*, pri čemer zagotavljajo dostojanstveno in spoštljivo ravnanje z njimi.
- Od dobaviteljev se pričakuje, da podpirajo in varujejo mednarodno priznane človekove pravice* ter spoštujejo Tevino [stališče o človekovih pravicah*](#), vključno s podporo duhu in določbam Splošne deklaracije o človekovih pravicah* pri delu (temeljni delovni standardi) in nadaljnjih smernic, določenih v Vodilnih načelih Združenih narodov o poslovanju in človekovih pravicah*.
- Dobavitelji izvajajo skrbno preverjanje človekovih pravic*, kot je določeno v Vodilnih načelih Združenih narodov za poslovanje in človekove pravice* (UNGP), o vseh mednarodno priznanih človekovih pravicah*, najmanj pa o tistih, ki so izražene v mednarodni listini o človekovih pravicah*, in načelih glede temeljnih pravic iz Deklaracije MOD o temeljnih načelih in pravicah pri delu.

Otroško delo in mladi delavci

- Dobavitelji spoštujejo Konvencijo Mednarodne organizacije dela o najnižji starosti in Konvencijo Mednarodne organizacije dela o najhujših oblikah dela otrok.
- Dobavitelji ne smejo uporabljati otroškega dela. Dobavitelji zaposlujejo le delavce, ki so stari vsaj 15 let, kar je najnižja zakonsko določena starost za zaposlitev, ali starost za dokončanje obveznega izobraževanja, odvisno od tega, katera starost je višja. Zaposlovanje oseb, mlajših od 18 let, je omejeno na naloge, ki bi zaradi svoje narave ali okoliščin, v katerih se izvajajo, lahko škodovala zdravju, varnosti ali morali. Dobavitelj lahko zagotovi zakonite programe vajeništva na delovnem mestu zaradi koristi izobraževanja, ki so v skladu s 6. členom Konvencije ILO o najnižji starosti št. 138, ali lažje delo v skladu s 7. členom Konvencije ILO o najnižji starosti št. 138.

Zaposlitev je svobodno izbrana.

- Dobavitelji spoštujejo etične delovne prakse in postopke. Ne smejo zaposlovati, uporabljati ali kako drugače izkoriščati prisilnega, vezanega ali obvezniškega dela, neprostoVOLjnega zaporniškega dela ali trgovine z ljudmi. Ne smejo uporabljati prisilnega, vključno s prisilnim ali zaporniškim delom (Konvencija MOD št. 29 in 105) ali sodelovati pri trgovini z ljudmi ali kateri koli obliki sodobnega suženjstva.

- Dobavitelji zaposlujejo samo tiste, ki se svobodno odločijo za delo in ki lahko kadar koli zapustijo ali prekinijo delovno razmerje. Noben delavec ne sme plačevati za delo ali mu biti odvzeta svoboda gibanja. Svoboda gibanja delavca se ne sme omejevati.
- Dobavitelji zagotavljajo izdelke ali storitve družbi Teva, vključno z materiali, vgrajenimi v njihove izdelke, ki so v skladu z vsemi zakoni o prisilnem delu v državah, v katerih poslujeta družba Teva in dobavitelj.
- Dobavitelji zagotovijo, da najete zasebne varnostne sile ne kršijo človekovih in delavskih pravic nobenega delavca. Od dobaviteljev se pričakuje, da z ustreznimi predpisi in ukrepi zagotovijo, da je varnostno osebje ustrezno usmerjeno in usposobljeno, kjer je to potrebno.

Nediskriminacija in pravično obravnavanje pri zaposlovanju

- Dobavitelji si prizadevajo za enakost in zagotavljajo delovno okolje brez nadlegovanja, nasilja, diskriminacije, kaznovanja in/ali nečloveškega ravnanja, vključno s spolnim nadlegovanjem, spolno zlorabo, telesnim kaznovanjem, psihično ali fizično prisilo ali verbalno zlorabo delavcev in brez groženj s takšnim ravnanjem. Diskriminacije zaradi razlogov, kot so rasa, barva kože, starost, nosečnost, spol, spolna usmerjenost, etnična pripadnost, invalidnost, vera, politična pripadnost, članstvo v sindikatu, zakonski stan ali kateri koli drug zaščiten status, ni.
- Dobavitelji spodbujajo vključevanje in raznolikost ter upoštevajo Tevino [stališče o vključevanju in raznolikosti](#).

Plače, dodatki in delovni čas

- Dobavitelji morajo delavcem sporočiti osnovo za nadomestilo in zagotoviti, da vsa stanovanja, ki jih delavcem zagotovi dobavitelj, ustrezajo lokalnim standardom.
- Dobavitelji plačujejo delavce v skladu z veljavnimi zakoni o plačah in dogovorjenimi pogodbami o zaposlitvi, vključno z minimalnimi plačami, nadurnim delom in predpisanimi dodatki. Od delavcev se redno ne zahteva, da delajo več kot 48 ur na teden, in imajo na voljo vsaj en prost dan na vsakih sedem dni. Nadurno delo je prostovoljno in ne sme presegati 12 ur na teden, ne sme se redno zahtevati in mora biti vedno plačano po višji stopnji. (Konvencija MOD št. 1)

Svoboda združevanja in pravica do kolektivnih pogajanj

- Dobavitelji spoštujejo pravice delavcev, kot jih določajo lokalni zakoni, do svobodnega združevanja, včlanitve ali nevčlanitve v sindikate, iskanja zastopstva, včlanitve v svete delavcev in do kolektivnega pogajanja. Kadar je pravica do svobodnega združevanja in kolektivnega pogajanja omejena z zakonom, delodajalec omogoča in ne ovira razvoja vzporednih sredstev za neodvisno in svobodno združevanje in pogajanja. Delavcem je omogočeno odprto komuniciranje z vodstvom glede delovnih pogojev brez nevarnosti povračilnih ukrepov, ustrahovanja ali nadlegovanja.

Lokalne skupnosti*

- Dobavitelji spoštujejo pravice lokalnih skupnosti* v okolici svojih lokacij, vključno s pravico do čistega in zdravega okolja.

Zdravje in varnost

Dobavitelji zagotovijo, da imajo vsi delavci pravico do varnega in zdravega delovnega okolja ter da je vse poškodbe, bolezni in varnostne incidente mogoče preprečiti. Dobavitelji upoštevajo [stališče](#) družbe Teva o [zdravju in varnosti pri delu](#) ter izvajajo dejavnosti z ustreznim upoštevanjem zdravja, varnosti in dobrega počutja svojih zaposlenih in širše javnosti.

Varnost delovnega okolja in informacije o nevarnostih

- Dobavitelji morajo imeti vzpostavljen formalni in strukturiran sistem obvladovanja tveganj na področju zdravja in varnosti pri delu ter načrte za izredne razmere, da zagotovijo varnost v vseh okoliških razmerah, v katerih zaposleni dela in deluje. Dobavitelji morajo izkazovati dobre gospodinjske prakse in kulturo* varnosti.
- Od dobaviteljev se pričakuje, da dajo na voljo informacije o tveganjih, povezanih z varnostjo, zdravjem in okoljem, vključno s kemikalijami in farmacevtskimi ter drugimi potencialno nevarnimi materiali, ter da te informacije uporabijo za usposabljanje in zaščito ljudi ter obvladovanje tveganj.
- Varnostne informacije v zvezi z nevarnimi snovmi - vključno s farmacevtskimi spojinami in farmacevtskimi polizdelki (zlasti za živo srebro in obstojna organska onesnaževala) - so na voljo za izobraževanje, usposabljanje in zaščito delavcev pred nevarnostmi.
- Dobavitelji morajo zagotoviti skladnost in ustrezno spremljanje informacij o nevarnosti z dokumenti, kot so varnostni listi (SDS).

Zaščita, zdravje in dobro počutje delavcev

- Dobavitelji delavce zaščitijo pred prekomerno izpostavljenostjo kemičnim, biološkim in fizikalnim nevarnostim* ter fizično zahtevnim nalogam na delovnem mestu in v vseh bivalnih prostorih, ki jih zagotovi podjetje.
- Dobavitelji brezplačno zagotovijo ustrezno osebno zaščitno opremo in storitve za varnost, zdravje in dobro počutje delavcev, vključno z dostopom do pitne vode.
- Dobavitelji svojim delavcem zagotovijo zadostno ozaveščenost in usposabljanje, ki vključuje najmanj, vendar ne omejeno na tveganja, ki so jim lahko izpostavljeni, in varne delovne prakse, ki jih morajo upoštevati.
- Dobavitelje spodbujamo k izvajanju programov, ki pozitivno vplivajo na zdravje in dobro počutje njihovih zaposlenih.

Varnost procesov

- Dobavitelji morajo imeti vzpostavljene programe in postopke za varnost procesov, s katerimi ugotavljajo, spremljajo in preprečujejo nevarnosti pri delu in v procesih. Dobavitelji morajo imeti vzpostavljene

postopke upravljanja za prepoznavanje tveganj zaradi kemičnih in bioloških procesov ter za preprečevanje katastrofalnega izpusta kemičnih ali bioloških dejavnikov.

Okolje

Dobavitelji se morajo zavezati, da bodo zmanjšali svoj vpliv na okolje in tako izboljšali zdravje planeta, ki je neločljivo povezano z zdravjem tistih, ki ga naseljujejo. Dobavitelji morajo delovati okoljsko odgovorno, da bi zmanjšali škodljive vplive na okolje in pomagali svojim dobaviteljem, da ravnajo enako. Dobavitelj mora upoštevati [Tevino stališče o okoljski trajnosti*](#).

Okoljevarstvena dovoljenja in poročanje

- Dobavitelji morajo upoštevati vsa veljavna okoljska dovoljenja, dovoljenja in licence.
- Dobavitelji morajo izpolnjevati vse zahteve in omejitve glede registracije informacij ter upoštevati operativne smernice in smernice za poročanje.

Kakovost vode / Razlitja in izpusti

- Dobavitelj mora upoštevati Tevino [stališče o protimikrobni odpornosti, po](#) potrebi zagotoviti informacije za podporo Tevinih ciljev glede zmanjšanja protimikrobnih in farmacevtskih izdelkov v okolju - PiE izpustov v okolje in biti sposoben dokazati varne ravni izpustov za izpuste v vodno okolje.

Ravnanje z odpadki in emisijami / preprečevanje razlitij in izpustov

- Vsi odpadki, odpadne vode ali emisije, ki lahko negativno vplivajo na zdravje ljudi ali okolje, se pred izpustom v okolje ustrezno upravljajo, nadzorujejo in obdelajo.
- Dobavitelji morajo imeti vzpostavljene sisteme za:
 - zagotavljanje odstranjevanja, recikliranja, ponovne uporabe ali ravnanja z odpadki, emisijami v zrak in odvajanjem odpadnih voda.
 - preprečevanje in ublažitev naključnih razlitij in izpustov v okolje ter škodljivih vplivov na lokalno skupnost*.

Učinkovita raba virov

- Dobavitelji si prizadevajo za krožnost*, odpravljajo odpadke, sprejemajo ukrepe za izboljšanje učinkovitosti in zmanjšanje porabe virov, vključno z vodo, ter dajejo prednost obnovljivim* in trajnostnim virom. Prav tako sprejmejo ukrepe za ponovno uporabo in recikliranje.
- Dobavitelje spodbujamo k ohranjanju naravnih virov, zmanjševanju emisij toplogrednih plinov*, ohranjanju biotske raznovrstnosti* in čiste vode ter zmanjševanju in nadzoru uporabe nevarnih materialov.
- Dobavitelji morajo surovine (npr. palmova olja) in njihove derivate pridobivati iz sledljivih virov, ki ne prispevajo k krčenju gozdov, degradaciji šotišč ali kršitvam človekovih pravic*.

Podnebne spremembe

- Dobavitelji podpirajo Tevine okoljske cilje, ki vključujejo zmanjšanje emisij toplogrednih plinov (TGP) v obsegu 1, 2 in 3.
- Dobavitelji bodo podpirali Tevine okoljske cilje z zmanjševanjem lastnih emisij toplogrednih plinov (TGP)* v skladu s Tevinimi cilji.
- Od dobaviteljev se pričakuje, da vzpostavijo sistem za merjenje in zmanjševanje emisij CO2 v skladu s Protokolom o toplogrednih plinih in podpirajo svoje dobavitelje, da storijo enako ter si prizadevajo za zmanjšanje emisij toplogrednih plinov pri svojem delovanju in v svoji vrednostni verigi.
- Od dobaviteljev se pričakuje, da o svojih dejanskih emisijah poročajo v skladu z mednarodnimi smernicami, v obliki in časovnem okviru, ki ga zahteva Teva.

Ohranjanje biotske raznovrstnosti*

- Dobavitelji ocenijo svoj vpliv na biotsko raznovrstnost* ter po možnosti zmanjšajo in ublažijo svoj odtis.

Glosar pobude za farmacevtsko dobavno verigo

- Biotska raznovrstnost¹ : Raznolikost med živimi bitji iz vseh virov, med drugim tudi med vodnimi ekosistemi in ekološkimi kompleksi, katerih del so; to vključuje raznolikost znotraj vrst in ekosistemov.
- Podkupovanje² : Ponujanje, dajanje, nagovarjanje ali sprejemanje kakršne koli vrednosti kot sredstva za vplivanje na dejanja posameznika, ki ima javno ali zakonsko dolžnost.
- Krožnost³ : Okvir sistemskih rešitev, ki rešuje globalne izzive, kot so podnebne spremembe, izguba biotske raznovrstnosti, odpadki in onesnaževanje. Temelji na treh načelih, ki temeljijo na oblikovanju: odpravljanje odpadkov in onesnaževanja, kroženje izdelkov in materialov (po njihovi najvišji vrednosti) ter obnavljanje narave.
- Korupcija⁴ : Zloraba zaupane moči za zasebno korist in/ali nezakonite koristi.
- Kultura⁵ : Kombinacija stališč, vrednot in prepričanj organizacije, ki vplivajo na njeno delovanje ali odzivanje.
- Donator⁶ : Vsaka oseba, ki daruje tkiva, celice, organe in druge dele telesa za raziskovalne namene.
- Skrbni pregled⁷ : Raziskava in analiza podjetja ali organizacije, ki se opravi v okviru priprav na poslovno transakcijo ali kot del pregleda poslovanja.
- Zunanji deležniki⁸ : Oseba ali organizacija zunaj določenega podjetja, ki ima interes in/ali na katero vplivajo njegove dejavnosti, vključno s strankami, dobavitelji, vlagatelji ali lokalnimi skupnostmi*.
- Emisije toplogrednih plinov (GHG)⁹ : Emisije šestih toplogrednih plinov, zajetih v Okvirni konvenciji Združenih narodov o spremembi podnebja (ogljikov dioksid (CO₂), metan (CH₄), dušikov oksid (N₂O), fluorirani ogljikovodiki (HFC), perfluorirani ogljikovodiki (PFC) in žveplov heksafluorid (SF₆)), ki prispevajo h globalnemu segrevanju in spremembi podnebja.
- Človekove pravice¹⁰ : Kot je določeno v Vodilnih načelih Združenih narodov o podjetništvu in človekovih pravicah (UNGP), so človekove pravice opredeljene vsaj kot pravice, izražene v Mednarodni listini o človekovih pravicah in Deklaraciji Mednarodne organizacije dela o temeljnih načelih in pravicah pri delu.
- Lokalna skupnost/skupnosti¹¹ : Ljudje, ki živijo in/ali delajo na območjih v okolici poslovanja in dejavnosti podjetja.
- Fizične nevarnosti¹² : Dejavniki v okolju, ki lahko škodujejo telesu, ne da bi se ga nujno dotaknili.
- Priznani standardi¹³ : Splošno sprejeti sistemi vodenja in/ali specifikacije, ki izhajajo iz mednarodnih organizacij.
- Obnovljivi viri¹⁴ : Obnovljivi viri so vir energije, ki ga ni mogoče izčrpati in lahko zagotavlja stalen vir čiste energije.
- Zadeva¹⁵ : Vsaka oseba, ki kot subjekt sodeluje pri znanstvenih in medicinskih poskusih ali testiranju izdelkov.

- Trajnostni razvoj¹⁶ : Uporaba virov na način in v obsegu, ki ne povzroča dolgoročne degradacije okolja, s čimer se ohranja njegov potencial za zadovoljevanje potreb in želja sedanjih in prihodnjih generacij.
-

¹ [Konvencija o biološki raznovrstnosti](#)

² [Cornell Law School - Inštitut za pravne informacije](#)

³ [Fundacija Ellen McArthur](#)

⁴ [Transparency International](#)

⁵ [Znanstveno-raziskovalni center vlade Združenega kraljestva za zdravje in varnost](#)

⁶ Različica 2 načel PSCI

⁷ [Slovar Merriam Webster](#)

⁸ [Cambridge Dictionary](#)

⁹ [Kjotski protokol k Okvirni konvenciji Združenih narodov o spremembi podnebja](#)

¹⁰ [Vodilna načela Združenih narodov o poslovanju in človekovih pravicah](#)

¹¹ [Cambridge Dictionary](#)

¹² [Uprava Združenih držav Amerike za varnost in zdravje pri delu](#)

¹³ Opredelitev strokovnjakov PSCI za sisteme vodenja

¹⁴ [National Geographic](#)

¹⁵ Različica 2 načel PSCI

¹⁶ [Program Združenih narodov za okolje](#)